

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
TỈNH ĐIỆN BIÊN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 50/2023/HS-ST

Ngày: 15-3-2023

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH ĐIỆN BIÊN

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Lò Văn Lịch.

Thẩm phán: Bà Phạm Thị Thu Hằng

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Cà Văn Minh

Ông Lê Quang Nhuận

Bà Đinh Thị Kim Phụng.

- Thư ký phiên tòa: Bà Đào Hoàng Oanh, Thư ký của Tòa án nhân dân tỉnh Điện Biên.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Điện Biên tham gia phiên tòa: Ông Nguyễn Hữu Sơn, Kiểm sát viên.

Ngày 15 tháng 3 năm 2023, tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Điện Biên xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 59/2023/TLST-HS ngày 15 tháng 2 năm 2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 49/2023/QĐXXST-HS ngày 01/3/2023, đối với bị cáo.

Sùng A K (Tên gọi khác: Không) sinh ngày 14/5/1983, tại tỉnh Lai Châu; Nơi cư trú: Bản N, xã T, huyện M, tỉnh Lai Châu; Nghề nghiệp: Nông nghiệp; trình độ văn hóa: Không; dân tộc: Mông; Giới tính: Nam; tôn giáo: Đạo tin lành; Quốc tịch: Việt Nam; con ông: Sùng A L, (đã chết) và bà: Hạng Thị M, sinh năm 1956; có vợ là Chang Thị D, sinh năm 1985 và có 06 người con, con lớn nhất sinh năm 2005, con nhỏ nhất sinh năm 2018; tiền án, tiền sự: Không; Bị cáo chưa bị xử lý hành chính; Bị tạm giữ từ ngày 29/10/2022, tạm giam từ ngày 01/11/2022 tại Trại tạm giam Công an tỉnh Điện Biên cho đến nay, có mặt tại phiên tòa.

- Người bào chữa cho bị cáo: Bà Bùi Thúy A - sinh năm 1993; Trợ giúp viên pháp lý thuộc Trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà nước tỉnh Điện Biên. Có mặt tại phiên tòa.

- Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Chị Chang Thị D; sinh năm 1985; Địa chỉ: Bản N, xã T, huyện M, tỉnh Lai Châu, có mặt tại phiên tòa.

- Người phiên dịch: Giàng A C; địa chỉ: Đội 19, xã H, huyện Đ, tỉnh Điện Biên, có mặt tại phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 08 giờ ngày 28/10/2022, Sùng A K mang theo 56 triệu đồng điều khiển xe mô tô nhãn hiệu Honda – Wave RSX, biển kiểm soát 25M1-02283 đi lên khu vực bản S, xã Nh, huyện Nh, tỉnh Điện Biên tìm mua ma túy về sử dụng và bán kiếm lời. Khi đến đầu bản S do đường xấu nên Sùng A K để xe mô tô lại rồi đi bộ đến cuối bản S thì gặp một người phụ nữ dân tộc Mông, không rõ tên tuổi, địa chỉ đang đứng một mình ở đường đi. Người phụ nữ thỏa thuận bán cho K 01 bánh Heroine với giá 45 triệu đồng và 05 cục thuốc phiện bán với giá 11 triệu đồng. Người phụ nữ đi bộ một đoạn cách vị trí chỗ Sùng A K đang đứng khoảng 50 mét lấy 01 bao tải màu vàng mang lại đưa cho Sùng A K. Sùng A K mở bao tải ra kiểm tra thấy đủ 1 bánh Heroine và 05 cục thuốc phiện. Sùng A K đưa cho người phụ nữ 56 triệu đồng rồi cầm bao ma túy đi bộ quay về. Đến khoảng 06 giờ ngày 29/10/2022 do vừa đi vừa nghỉ Sùng A K mới đi đến chỗ để xe mô tô. Sùng A K để bao ma túy lên giá để hàng phía trước yên xe rồi điều khiển xe mô tô đi về đến khu vực bản P, xã C, huyện Nh, tỉnh Điện Biên thì bị lực lượng chức năng phát hiện bắt giữ 01 bánh Heroine có khối lượng 340 gam và 05 cục thuốc phiện có khối lượng 1.035 gam

Tại bản Kết luận giám định số: 1434/KL-KTHS, ngày 07/11/2022, của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an tỉnh Điện Biên kết luận:

- *Khối lượng vật chứng thu giữ của Sùng A K gồm 340 gam bánh chất bột màu trắng và 1.035 gam chất dẻo màu nâu đen.*

- *Mẫu chất bột màu trắng trích ra từ vật chứng thu giữ của Sùng A K gửi giám định là chất ma túy: Loại Heroin (Heroine)*

- *05 (năm) mẫu chất dẻo màu nâu đen trích ra từ vật chứng thu giữ của Sùng A K gửi giám định là chất ma túy: Loại thuốc phiện.*

Tại bản Cáo trạng số: 25/CT-VKSĐB-P1 ngày 13/02/2023 của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Điện Biên đã truy tố Sùng A K (tên gọi khác: Không) để xét xử về tội “Mua bán trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm h khoản 4 Điều 251 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, bị cáo khai nhận hành vi phạm tội như nội dung bản Kết luận điều tra và bản cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Điện Biên. Trong phần tranh luận, đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Điện Biên vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố bị cáo về tội “Mua bán trái phép chất ma túy” và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm h khoản 4 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38 Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo Sùng A K 20 năm tù về tội “*Mua bán trái phép chất ma túy*”; Không áp dụng hình phạt bổ sung theo quy định tại khoản 5 Điều 251 Bộ luật Hình sự đối với bị cáo.

Về vật chứng vụ án: Áp dụng Điều 47 BLHS, Điều 106 BLTTHS tịch thu tiêu hủy số ma túy đã thu giữ của bị cáo; Tịch thu sung quỹ nhà nước $\frac{1}{2}$ giá trị chiếc xe máy; Trả lại cho chị Chang Thị D $\frac{1}{2}$ giá trị chiếc xe máy; Trả lại cho bị cáo chiếc điện thoại di động.

Về án phí: Áp dụng Điều 135, Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự, điểm d khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án, bị cáo là người dân tộc thiểu số sống trong xã có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn vì vậy miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

Người bào chữa cho bị cáo không có ý kiến thảo luận gì với bản luận tội của bị cáo tuy nhiên đề nghị Hội đồng xét xử xem xét đến việc bị cáo không được đi học lại sinh sống ở vùng sâu, vùng xa nên am hiểu pháp luật còn nhiều hạn chế. Trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử, bị cáo đã thành khẩn khai báo về hành vi phạm tội nên đề nghị Hội đồng xét xử xem xét áp dụng điểm s khoản 1 Điều 51/BLHS xử phạt bị cáo ở mức thấp nhất của khung hình phạt; Đề nghị miễn hình phạt bổ sung cho bị cáo và trả lại cho vợ bị cáo chiếc xe máy bị thu giữ để làm phương tiện đi lại. Chiếc điện thoại di động bị cáo không dùng vào việc phạm tội đề nghị trả lại cho bị cáo.

Bị cáo nhất trí với nội dung luận tội của Kiểm sát viên, không bổ sung gì lời bào chữa và không có ý kiến tranh luận. Lời nói sau cùng, bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan chị Chang Thị D đề nghị được trả lại chiếc xe máy là tài sản chung và là phương tiện di chuyển của gia đình.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tội danh:

Tại phiên tòa, bị cáo Sùng A K đã khai nhận: Do bị cáo nghiện ma túy và biết được việc mua bán trái phép chất ma túy thu được nhiều lợi nhuận nên Sùng A K đã có hành vi mua bán trái phép chất ma túy là Heroine và thuốc phiện với mục đích để sử dụng và bán kiếm lời. Trong quá trình di chuyển từ bản S, xã Nh, huyện Nh, tỉnh Điện Biên trở về đến khu vực bản P, xã C, huyện Nh, tỉnh Điện Biên vào hồi 06 giờ 40 phút ngày 29/10/2022 thì Sùng A K bị lực lượng chức năng phát hiện bắt thu giữ 01 bánh Heroine có khối lượng 340 gam và 05 cục thuốc phiện có khối lượng 1.035 gam.

Lời khai nhận tội của bị cáo hoàn toàn phù hợp với toàn bộ các tài liệu chứng cứ có trong hồ sơ, phù hợp với biên bản bắt người phạm tội quả tang (BL 01 - 02), Biên bản làm việc về nội dung mở niêm phong và xác định khối lượng, lấy mẫu giám định chất ma túy và niêm phong lại đồ vật, tài liệu (BL 26 – 27); Kết luận giám định số 1434/KL-KTHS ngày 07/11/2022 (BL 30); Lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra (BL 50 – 63); Kết luận điều tra vụ án hình sự đề nghị truy tố (BL 88 – 89) và bản Cáo trạng số 25/CT-VKSĐB-P1 ngày 13/02/2023 của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Điện Biên (BL 94 – 95).

Như vậy có đủ cơ sở kết luận: Hành vi của bị cáo Sùng A K đã phạm tội "*Mua bán trái phép chất ma túy*" với tình tiết định khung tăng nặng quy định tại điểm h khoản 4 Điều 251 Bộ luật hình sự.

Bản cáo trạng số: 25/CT-VKSDB-P1 ngày 13/02/2023 của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Điện Biên truy tố bị cáo là hoàn toàn đúng người, đúng tội, đúng pháp luật, bị cáo không bị oan sai.

[2] Về tính chất, mức độ nghiêm trọng của hành vi phạm tội:

Hành vi mua bán trái phép 340 gam Heroine và 1.035 gam thuốc phiện của bị cáo Sùng A K mang tính chất đặc biệt nghiêm trọng, trực tiếp xâm phạm đến chính sách thống nhất quản lý của Nhà nước về chất ma túy; là một trong những nguyên nhân làm phát sinh các tệ nạn và các tội phạm khác, gây ảnh hưởng xấu đến trật tự an toàn xã hội ở địa phương. Bị cáo biết rõ hành vi mua bán trái phép chất ma túy là vi phạm pháp luật, song vì lợi nhuận nên bị cáo đã cố ý thực hiện hành vi phạm tội của mình. Bị cáo Sùng A K là người có đầy đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự.

[3] Về các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và hình phạt đối với bị cáo:

Bị cáo Sùng A K không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự. Sau khi bị bắt, bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, nên bị cáo được áp dụng tình tiết giảm nhẹ theo quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

[4] Về hình phạt chính:

Từ các phân tích nêu trên, Hội đồng xét xử thấy rằng cần áp dụng hình phạt tù có thời hạn, cách ly bị cáo Sùng A K khỏi đời sống xã hội, lấy đây là bài học cảnh báo chung cho toàn xã hội, phục vụ công tác đấu tranh, ngăn ngừa các loại tội phạm trong tình hình hiện nay. Vì vậy, đề nghị của đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Điện Biên và Người bào chữa về hình phạt chính đối với bị cáo được Hội đồng xét xử chấp nhận.

[5] Về hình phạt bổ sung:

Theo quy định tại khoản 5 Điều 251 Bộ luật Hình sự năm 2015 "*Người phạm tội còn có thể bị phạt tiền từ 5.000.000 đồng đến 500.000.000 đồng, cấm đảm nhiệm chức vụ, cấm hành nghề hoặc làm công việc nhất định từ 01 năm đến 05 năm hoặc tịch thu một phần hoặc toàn bộ tài sản*". Tuy nhiên, theo các tài liệu, chứng cứ và lời khai của bị cáo tại phiên tòa cho thấy, nghề nghiệp của bị cáo là làm ruộng, thu nhập không ổn định và không có tài sản riêng có giá trị. Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Điện Biên và Người bào chữa cho bị cáo đều đề nghị Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền và tịch thu tài sản đối với bị cáo là phù hợp nên được Hội đồng xét xử chấp nhận.

[6] Về xử lý vật chứng:

Áp dụng Điều 47 Bộ luật Hình sự và Điều 106 Bộ luật Tố tụng Hình sự:

- Tịch thu tiêu hủy: 01 hộp niêm phong bì carton hình hộp chữ nhật, các mặt hộp dán kín bằng giấy trắng. Một mặt của hộp niêm phong có dán tờ giấy in dòng chữ: “Vật chứng vụ án: Sùng A K, sinh năm 1983, cư trú tại bản N, xã T, huyện M, tỉnh Lai Châu. Biên phòng tỉnh Điện Biên bắt quả tang ngày 29/10/2022 tại khu vực bản P, xã C, huyện Nh, tỉnh Điện Biên về hành vi mua bán trái phép chất túy. Vật chứng là 05 cục chất dẻo màu nâu đen, có mùi hắc, có tổng khối lượng 1.035 gam, đã trích 59,1 gam gửi giám định chất ma túy, khối lượng còn lại 975,9 gam”; 01 bánh chất bột màu trắng, dạng nén có khối lượng 340 gam, đã trích 2,5 gam gửi giám định chất ma túy, khối lượng còn lại 337,5 gam. Các mặt còn lại của hộp niêm phong có chữ ký, họ tên của Lương Việt Hùng, Hoàng Xuân Liễu, Lê Thanh Hải, Tòng Văn Dân, vân tay trở phải Sùng A K và dấu niêm phong của Cơ quan CSĐT, Công an tỉnh Điện Biên. Ngoài cùng hộp niêm phong được dán kín bằng băng dính trắng. .

(Tại bản Kết luận giám định số: 1434/KL-KTHS, ngày 07/11/2022, của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an tỉnh Điện Biên kết luận: Khối lượng vật chứng thu giữ của Sùng A K gồm 340 gam bánh chất bột màu trắng là chất ma túy loại Heroine và 1.035 gam chất dẻo màu nâu đen là chất ma túy loại thuốc phiện).

- Đối với 01 xe mô tô nhãn hiệu Honda, số loại Wave RSX, màu tím xám bạc, biển số 25M1-022.83, số máy JC52E-5154239, số khung RLHJC5223CY693269, dung tích xy lanh 109, loại xe hai bánh, xe đã qua sử dụng (Yếm vỡ mặt trước, gương trái vỡ, không có chắn xích dưới, xe có chìa khóa): Qua điều tra xác định chiếc xe máy là tài sản chung của cả gia đình bị cáo, vợ của bị cáo là chị Chang Thị D không biết việc bị cáo sử dụng chiếc xe máy vào việc phạm tội nên cần tịch thu, sung ngân sách 1/2 giá trị chiếc xe máy, trả lại cho vợ bị cáo là chị Chang Thị D 1/2 giá trị chiếc xe máy.

- 01 chiếc điện thoại di động loại bàn phím cơ, nhãn hiệu ACE, màu xanh, viền màu cam, đã qua sử dụng do không sử dụng vào việc phạm tội nên trả lại cho bị cáo.

[7] Về án phí:

Theo quy định tại Điều 135, 136 BLTTHS, điểm đ khoản 1 Điều 12, điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án, miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

[8] Các vấn đề khác: Theo lời khai của bị cáo, đối tượng bán ma túy cho bị cáo tên người phụ nữ dân tộc Mông không rõ tên tuổi địa chỉ nên cơ quan cảnh sát điều tra không có căn cứ để điều tra, xác minh; Do đó, Hội đồng xét xử không đặt vấn đề giải quyết trong vụ án này.

[9] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra, Điều tra viên Công an tỉnh Điện Biên, Kiểm sát viên, Viện kiểm sát nhân nhân tỉnh Điện Biên, trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện theo đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục các quy định của Bộ luật tố tụng Hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị

cáo, người bào chữa cho bị cáo, không người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố: Bị cáo **Sùng A K** (Tên gọi khác: **Không**) phạm tội “*Mua bán trái phép chất ma túy*”.

2. Về hình phạt: Áp dụng điểm h khoản 4 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51, Điều 38 Bộ luật Hình sự.

Xử phạt: Bị cáo Sùng A K 20 (hai mươi) năm tù; Thời hạn tù tính từ ngày 29/10/2020.

3. Xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 47 Bộ luật Hình sự và khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự:

*** Tịch thu tiêu hủy:**

- Tịch thu tiêu hủy: 01 hộp niêm phong bì carton hình hộp chữ nhật, các mặt hộp dán kín bằng giấy trắng. Một mặt của hộp niêm phong có dán tờ giấy in dòng chữ: “Vật chứng vụ án: Sùng A K, sinh năm 1983, cư trú tại bản N, xã T, huyện M, tỉnh Lai Châu. Biên phòng tỉnh Điện Biên bắt quả tang ngày 29/10/2022 tại khu vực bản P, xã C, huyện Nh, tỉnh Điện Biên về hành vi mua bán trái phép chất túy. Vật chứng là 05 cục chất dẻo màu nâu đen, có mùi hắc, có tổng khối lượng 1.035 gam, đã trích 59,1 gam gửi giám định chất ma túy, khối lượng còn lại 975,9 gam”; 01 bánh chất bột màu trắng, dạng nén có khối lượng 340 gam, đã trích 2,5 gam gửi giám định chất ma túy, khối lượng còn lại 337,5 gam. Các mặt còn lại của hộp niêm phong có chữ ký, họ tên của Lương Việt Hùng, Hoàng Xuân Liễu, Lê Thanh Hải, Tòng Văn Dân, vân tay trở phải Sùng A K và dấu niêm phong của Cơ quan CSĐT, Công an tỉnh Điện Biên. Ngoài cùng hộp niêm phong được dán kín bằng băng dính trắng.

(Tại bản Kết luận giám định số: 1434/KL-KTHS, ngày 07/11/2022, của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an tỉnh Điện Biên kết luận: Khối lượng vật chứng thu giữ của Sùng A K gồm 340 gam bánh chất bột màu trắng là chất ma túy loại Heroine và 1.035 gam chất dẻo màu nâu đen là chất ma túy loại thuốc phiện).

*** Tịch thu sung vào ngân sách Nhà nước:** ½ giá trị chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda, số loại Wave RSX, màu tím xám bạc, biên số 25M1-022.83, số máy JC52E-5154239, số khung RLHJC5223CY693269, dung tích xy lanh 109, loại xe hai bánh, xe đã qua sử dụng (Yếm vỡ mặt trước, gương trái vỡ, không có chắn xích dưới, xe có chìa khóa);

*** Trả lại cho chị Chang Thị D:** ½ giá trị chiếc xe mô tô nhãn hiệu Honda,

số loại Wave RSX, màu tím xám bạc, biển số 25M1-022.83, số máy JC52E-5154239, số khung RLHJC5223CY693269.

*** Trả lại cho bị cáo:**

- 01 chiếc điện thoại di động loại bàn phím cơ, nhãn hiệu ACE, màu xanh, viền màu cam, đã qua sử dụng thu giữ của Sùng A K.

(Theo Biên bản bàn giao, nhận vật chứng ngày 14/02/2023 giữa Cơ quan CSĐT - Công an tỉnh Điện Biên và Cục Thi hành án dân sự tỉnh Điện Biên).

4. Về án phí:

Áp dụng Điều 135, Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự, điểm đ khoản 1 Điều 12, điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án: Miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo Sùng A K.

5. Về quyền kháng cáo đối với bản án:

Căn cứ vào các Điều 331, Điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự, bị cáo có quyền kháng cáo bản án lên Tòa án nhân dân Cấp cao tại Hà Nội và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo phần bản án liên quan đến quyền lợi, nghĩa vụ của họ lên Tòa án nhân dân Cấp cao tại Hà Nội trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án (ngày 15/3/2023).

Nơi nhận:

- TAND Cấp cao tại Hà Nội;
- VKSND Cấp cao tại Hà Nội;
- VKSND tỉnh Điện Biên;
- Công an tỉnh Điện Biên;
- Bị cáo;
- Người bào chữa;
- Người có QL&NVLQ;
- Trại tạm giam Công an tỉnh Điện Biên;
- Cục THADS tỉnh Điện Biên;
- UBND xã T, huyện M, tỉnh Lai Châu (Đề T/báo);
- Phòng Hành chính Sở Tư pháp tỉnh Điện Biên;
- Phòng Hành chính Sở Tư pháp tỉnh Lai Châu;
- Lưu Hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Đã kí

Lò Văn Lịch